

سال اول - نیمسال دوم

سال اول - نیمسال اول

ردیف	شماره درس	نام درس	تعداد واحد		نوع درس	پیش نیاز	ردیف	شماره درس	نام درس	تعداد واحد		نوع درس	پیش نیاز	ردیف	شماره درس	نام درس
			نظری	عملی						نظری	عملی					
۱	۴۴۳۰۵۱	زبانشناسی کاربردی و ترجمه	۲	—	اصلی	—	۶	۴۴۳۰۵۶	واژه شناسی و معادل گزینی در ترجمه	۲	—	اصلی	—	۱	۴۴۳۰۵۱	زبانشناسی کاربردی و ترجمه
۲	۴۴۳۰۵۲	روشهای پیشرفته تحقیق و ترجمه	۲	—	اصلی	—	۷	۴۴۳۰۵۷	مدلهای ترجمه	۲	—	اصلی	—	۳	۴۴۳۰۵۲	روشهای پیشرفته تحقیق و ترجمه
۳	۴۴۳۰۵۳	نظریه های ترجمه	۲	—	اصلی	—	۸	۴۴۳۰۵۸	نقد و بررسی آثار ترجمه شده	۲	—	اصلی	—	۳	۴۴۳۰۵۳	نظریه های ترجمه
۴	۴۴۳۰۵۴	ادب فارسی در ادبیات جهان	۲	—	اصلی	—	۹	۴۴۳۰۵۹	فرهنگ و جامعه شناسی در ترجمه	۲	—	اصلی	—	—	۴۴۳۰۵۴	ادب فارسی در ادبیات جهان
۵	۴۴۳۰۵۵	مقاله نویسی به زبان انگلیسی	۲	—	اصلی	—	۱۰	۴۴۳۰۶۰	ارزشیابی پیشرفته در ترجمه	۲	—	اصلی	—	۲	۴۴۳۰۵۵	مقاله نویسی به زبان انگلیسی
جمع واحد			۱۰		جمع واحد		۱۰		جمع واحد		۱۰		جمع واحد		۱۰	

سال دوم - نیمسال دوم

سال دوم - نیمسال اول

ردیف	شماره درس	نام درس	تعداد واحد		نوع درس	پیش نیاز	ردیف	شماره درس	نام درس	تعداد واحد		نوع درس	پیش نیاز	ردیف	شماره درس	نام درس
			نظری	عملی						نظری	عملی					
۱۱	۴۴۳۰۶۱	کاربرد رایانه در ترجمه	۲	—	اصلی	۷	۱۵	۴۴۳۰۶۵	پایان نامه	۴	—	اصلی	—	—	۴۴۳۰۶۱	کاربرد رایانه در ترجمه
۱۲	۴۴۳۰۶۲	کارگاه ترجمه	۲	—	اصلی	۸									۴۴۳۰۶۲	کارگاه ترجمه
۱۳	۴۴۳۰۶۳	نقد کاربردی (در ادبیات انگلیسی)	۲	—	اصلی	۸ و ۲									۴۴۳۰۶۳	نقد کاربردی (در ادبیات انگلیسی)
۱۴	۴۴۳۰۶۴	سمینار مسائل ترجمه	۲	—	اصلی	۲ و ۱									۴۴۳۰۶۴	سمینار مسائل ترجمه
جمع واحد			۸		جمع واحد		۴		جمع واحد		۴		جمع واحد		۴	

جمع کل واحدها: ۳۲ واحد

♦♦ دروس جبرانی می بایست برای دارندگان مدرک کارشناسی

رشته های غیرمرتبط ۶ واحد و نیمه مرتبط ۴ واحد اخذ گردد.

ردیف	شماره درس	دروس جبرانی	تعداد واحد		نوع درس	پیش نیاز	(۱) تعداد واحدهای انتخابی درهرنیمسال باید بین ۸ تا ۱۴ واحد درسی باشد.	
			نظری	عملی				
۱	۱۱۱۲۰۲۸	بررسی و ترجمه آثار اسلامی	۲	—	جبرانی	—	(۲) رعایت پیش نیاز به عهده دانشجویست ، لذا دقت درانتخاب واحد دروس الزامی می باشد.	
۲	۱۱۱۲۰۵۱ یا ۲۴۰۱۲۳	مبانی نظری ترجمه	۲	—	جبرانی	—	(۳) دانشجوی مشروط به دانشجویی اطلاق میگردد که میانگین نمرات ترمی او کمتر از ۱۴ باشد.	
۳	۱۰۲۲۳۲۱ یا ۲۵۰۱۰۱	اصول و فلسفه آموزش و پرورش	۲	—	جبرانی	—	(۴) حداقل نمره قبولی برای کلیه دروس نمره ۱۲ می باشد .	
							(۵) میانگین نمرات در هر ترم نیابستی از ۱۴ کمتر وچنانچه میانگین دو نیمسال تحصیلی کمتر از ۱۴ باشد دانشجوی از ادامه تحصیل محروم خواهد شد .	